

یعقوب، یعقوب

برای فردا

در سراب ساره بانو همیشه پالتو می‌پوشید و روسربی کرکی سرش بود. روی صندلی لهستانی می‌نشست. دائم بافتی می‌بافت و از پنجره به آسمان نگاه می‌کرد و زیر لب فحش می‌داد که هنوز برف می‌بارد و ابرها باز نشده‌اند. من همیشه خدا متظر ساعت هفت بودم که در خانه را قفل کنم، پرده‌ها را بکشم و رادیو مخفی را بگیرم و از میان خرخری که بود صدایشان را بشنوم و ببینم اسمی از من هست یا حتی اشاره‌ای به من که هنوز قاصدnamه آن‌ها بودم. اسم حقیقی ام رانه، همان اسم مستعار قدیمی که لااقل اشاره‌ای باشد به پیغامی که در آن پاکت در بسته بود و من نتوانسته بودم به مقصد بر سانمش.

چقدر ساکت بود شب‌ها. حتی بچه‌ها هم می‌دانستند که باید ساکت بمانند. کنار اجاق کزر می‌کردند، مشق می‌نوشتند و با اشاره سر و دست مثل لال‌ها با هم حرف می‌زدند. ولی حتی در آن سکوت هم نمی‌شد صدا را شنید. دائم پارازیت بود و یا اگر نبود گوش‌های من آنقدر سنگین شده بود که هیچ اسم و اشاره‌ای را در چنان صدای دوری نمی‌شنیدند.

به ساره بانو می‌گفتم: «بیا و گوش بده، ببین چیزی از سروان سیستانی نامی

می شنوی.» ساره بانو می نشست. روسربکی و موهايش را از روی لاله گوشش پس می زد و چیزی نمی شنید.

با این همه عنصری مثل من وظیفه دار بود که حتی اگر قادر نباشد، نامه را به مقصد برساند، لااقل حفظش کند، چنانچه کردم در همه آن مدت در کنار ساره بانو که همه هوش و حواسش به آسمان بود و بافتی هایی که می بافت. ساعت ها می گذشت و ما می خواهیدیم و بیدار می شدیم. بچه ها در میان برف و بوران سراب قد می کشیدند و می رفتد. بعدها می آمدند و می رفتد و دیگر رفتند و نیامندند. فقط گاهی پستچی نامه هایشان را می آورد و مادیگر همیشه خدا منتظر پستچی بودیم که نمی آمد. ولی آن روز پستچی آمد.

ساره بانو رفت و آمد. گفت: «حتماً نامه بچه هاست، بخوان ببینم چی نوشته.» ساره بانو خواند و گفت: «نامه یعقوب نامی از معشور است، نوشته: حالا که دیگر همه چیز عوض شده و تبعید تان به سر آمده به معشور برگردید.» پرسیدم: «یعقوب کیست؟»

گفت: «ممکن است یکی از رفقای قدیمی تو باشد، یا به معشور برویم. هوای آنجا گرم است. برای درد مفاصلمان خوب است.»

گفت: «معشور کجا و اینجا کجا، معشور از اینجا هزار فرسخ دور است.» و بعد فکر کردم حتماً قصد از دعوت ما حضور الزامی ما در معشور است. ساره بانو گفت: «سر راهمان سری به قمصر می زنیم. به خانه قدیمیمان می رویم. یک هفته ده روز آنجا می مانیم. بعد به شیراز می رویم، به همان محله قدیمی، دست آخر به معشور می رویم، پیش همین یعقوب، اگر بیینیمش یادمان می آید که کی هست، کی بوده!»

ساره بانو حتی یادش رفته بود، معشور مغرب است یا مشرق، شمال است یا جنوب. اول راه پرسید: «معشور کجاست، از کدام طرف است.» گفت: «آخر یک راه، مثل همین جاده.»

ایست‌های بازرسی هنوز بودند. مأموران حکومت نظامی اثاثیه مسافران را بازرسی می‌کردند و پیاده می‌شدیم، چمدان ساره بانو را باز می‌کردند، بافتنی‌ها و لباس‌های ما را زیر و رو می‌کردند و می‌رفتند و بعد راه می‌افتادیم تا ایستگاه بازرسی بعدی.

ساره بانو تا تهران همه‌اش از قمصر حرف زد و از خاتون کلفت قدیمیمان. از شیراز حرف زد و محله چاوشان و کوچه‌هایش. هنوز از تهران دور نشده بودیم که همانجا جلو مان را گرفتند. مثل آن بار، افسری بالا آمد با کلاه و واکسیل قرمز. بلند بالا بود و سفیدرو. به چهره تک‌تک مسافران نگاه کرد. حتی اگر کسی خواب بود، بیدارش می‌کرد و رنگ چشم‌هایش را می‌دید. از رنگ چشم‌هایست که آدم را می‌شناستند. مثل آن بار که آن افسر شمالی به چشم‌هایم خیره شد و سر در گوشم گذاشت و گفت: «جناب سروان صنعتی تشریف بیاورید پایین.»

سبیلهایم را زده بودم، ولی همیشه از رنگ خاکستری چشم‌هایم شناخته شده‌ام. پیاده شدم. ساره بانو هم پایین آمد. افسر شمالی به شوفر اتوبوس دستور داد: «برو.»

همان جا به دست‌هایم دست‌بندی شدند. ولی این بار احترام نظامی می‌گذاشتند. انگار می‌شناختندم. چراکه فرماندهشان پرسید: «هوای سراب چطور بود.» بعد گفت: «حتیاً قمصر تشریف می‌برید؟»

آن افسر شمالی هم مؤدب بود. آن سال احترام کرد، وقتی بازداشت شدم. جلو نشاندمان. می‌توانست عقب سوار مان کند. قاطی یک دسته سرباز لندهور. ساره بانو ترسیده بود. شاید از اینکه دست‌های مرا دست‌بند زده بودند. تا قفل حصار لرزید، این بار هم مأمورها با نفربرهای کهنه همان گلوگاه‌ها را بسته بودند، مثلاً، جوشک ایستاده بودند و بعد جلال آباد تا بر سد به اولین پست بعد از قمصر، برج کفن دزدها. همین که کلاه‌های آهنیشان را از دور می‌دیدیم که

در پیچ جاده ایستاده‌اند و جاده را بند آورده‌اند، نامه را به ساره بانو می‌دادم.
 ساره بانو می‌گرفت زیر چادر سیاهش. در آن سفر نمی‌فهمیدم کجا قایمیش
 می‌کند. بس که هول داشتم. بعدش فهمیدم می‌سراند توی یقه‌اش. چند فرسخ
 که می‌رفتیم، پس می‌گرفتم می‌گذاشتیم توی جیب بغل همین کتم. در آن سفر
 هم همین کت و شلوار را پوشیده بودم، هر چند که دیگر آن رنگ و رو را
 ندارد، عجب دوامی داشت، با مقرری دوره تبعید که نمی‌شد چیز دیگری خرید.
 انگار مأمورهای بازرگانی قیافه‌هایمان را می‌شناختند. عجب حافظه‌ای
 داشتند، دو سه نفرشان وقتی بازرگانی کردند، آشنایی دادند، یکیشان
 حتی شوخی هم کرد، گفت: «سراب خوش گذشت، سوغاتی هم که آوردید،
 هان؟»

ساره بانو گفت: «برای بچه‌ها بافته‌ام، قابل ندارد.»
 آن سال آن افسر شمالي ما را به قزل حصار برد، قزل حصار پادگان ويلى
 بود. دورش کاج و چنار کاشته بودند. در يك اتاق دو در سه زنداني بودم،
 تخت لختی داشت، يك پتوی سربازی کهنه رویش بود، شتک خون روی
 تخت و پتو خشک شده بود. کف اتاق آجری بود، از آن فرازی‌های سرخ. اتاق
 پشت مستراح سربازها بود. ظهرها بوی گند از رطوبت کف می‌زد بیرون،
 کوزه‌ای هم سوک دیوار بود. روی دیوار هم سربازها یادگاری نوشته بودند.
 هر از گاهی نگهبانی از پنجره سرک می‌کشید و زیر لبی فحش می‌داد. روزی
 یکبار ساره بانو می‌آمد به ملاقات. می‌گفت در ناصر خسرو اتاق گرفته، سرش
 را بر میله‌های حفاظ پنجره می‌گذاشت و نگاه می‌کرد. می‌دید که دائم خون و
 چرك از گوشم می‌آید و می‌ریزد روی گردنم. به ساره بانو می‌گفت: «برو
 قمصر پهلوی بچه‌ها.»

ساره بانو می‌گفت: «خاتون هست، مواطنشان است، تر و خشکشان می‌کند،
 خیالت راحت باشد.»

روزی که عازم سراب بودم، گروهبانی مرا به گروهان ارکان برد. بقچه لباس‌هایم را روی میز افسر نگهبان دیدم، همانجا پوشیدم، کت و شلوار به تنم زار می‌زد. بس که چرك و چروک بود، از اتاق افسر نگهبان که بیرون آمدم، ساره بانو را پشت نرده حصار پادگان دیدم، گمانم پائیز بود. باد سردی می‌آمد، چنارها تکان می‌خوردند و برگ‌های خشک در هوای توره می‌کشیدند. استواری هم چند سرباز را به خط کرده و به ترکی سرشان هوار می‌کشید. جیپی متظرم بود. از در خروجی که بیرون آمدیم، ساره بانو جلو دوید. جیپ ایستاد. ساره بانو سرک کشید توی جیپ. گفتم: «می‌گویند سرمای سراب سنگ را می‌ترکاند. در همچنین هوایی آدم علیل می‌شود، مبادا بیایی». به مستحفظهایم گفتم: «تا دیر نشده برویم.»

ساره بانو دوید دنبال جیپ. شاید صد متر، دویست متر در جاده شنی دوید دنبال ماشین. من در گرد و خاک می‌دیدم که می‌دود، به سرباز راننده گفتم: «نگه دار، زنم را هم بیاورید.»

ساره بانو سوار شد، از قزل حصار تا سراب سرش روی شانه‌ام بود، می‌خوابید و بیدار می‌شد.

ساره بانو گفت: «دلم می‌خواست معشور را دوباره می‌دیدم.» گفتم: «چه غرویی داشت! دریاچه رنگی می‌شد؟!» گفت: «آبی، آبی تیره، شاید هم سرمای، وقتی هنوز آفتاب بود، طلایی بود، فقط موج‌ها همیشه سفید بودند، مثل کلاف ابریشم هی باز می‌شدند و هی بسته می‌شدند و دوباره.»

جاده به حوالی قمصر رسیده بود. پنجره‌های اتوبوس را باز کرده بودند، بوی گل سرخ به مشامعان می‌آمد، داشتیم می‌رسیدیم، سایه‌های غروب می‌نشستند. پیاده شدیم، از کوچه‌ها می‌گذشتیم، پرچین‌ها تا افق به چشم می‌آمدند، به بازارچه رسیدیم. معازه‌ها بسته بودند، درک یکیشان باز بود. خم

شدم، سلامی کردم سیاهی چیزی می‌گفت. کوچه آب پاشی شده بود. در خانه نیم باز بود. از دالان گذشتیم، تاریک بود، بوی نا می‌آمد. خاتون ایوان را جارو می‌کرد. سلام کرد و گفت: «دیروز منتظر تان بودم. می‌دانید که جاده‌ها نامن هستند، دلو اپس بودم.»

ساره بانو گفت: «بچه‌ها را نمی‌بینم؟»

خاتون گفت: «بهمن باید بیاید. شیرین هم همیشه این اطراف بازی می‌کند.» خاتون همیشه تمیز بود، همه جا را نظیف کرده بود، آینه برق می‌زد، محمل روتختی می‌درخشد. خاتون در سایه روشن حیاط ایستاد و هوار کشید: «شیرین، بدو بیا، بابا و مامانت آمدند.»

شاید صدای در بود که آمد. شیرین از جایی در تاریکی دوید، رنگ قباش نارنجی بود. به ایوان رسید، پرسید: «برام چی آوردید هان؟» ساره بانو بوسیدش، شیرین نشست روی زانوهای من. ساره بانو چمدانش را باز کرد. ژاکتی به رنگ برف در آورد و گرفت جلو شیرین و گفت: «برای تو بافتمش.»

نشتیم روی صندلی‌های حصیری بالا. شیرین از سر و شانه من و ساره بانو بالا می‌رفت. دیگر کاملأ شب شده بود. در حیاط چارتاق باز شد. بهمن دوید به تاریکی حیاط. شلوار کوتاه پوشیده و کیف مدرسه‌اش را به پشت بسته بود. ما را که دید گفت: «برام چی آوردید، هان؟»

ساره بانو ژاکتی از چمدانش بیرون آورد و گفت: «برای تو بافتمش.» بوی گل و خاک نمناک در هوای بود. روی بام‌های مسطح کاهگلی بادگیرها به چشم می‌آمدند. نور نارنجی لامپ‌ها در تاریکی سوسو می‌زد.

بچه‌های در حیاط بودند، پی هم می‌دویدند. در هوای روشن ایوان گونه‌های ساره بانو را دیدم. خوابی همنگ گل سرخ روی گونه‌هاش بود. بوسیدمش. تب کرده بود. تنش بوی نخل می‌داد. حتی وقتی همه خوابیده

بودند، بوی تارونه همه جا پیچیده بود، ساره بانو به شانه‌های من تکیه داد و گفت: «هوای معاشر گرم است، گرم تر از اینجا، برای درد مفاصلمان خوب است.»

و من اصلاً فراموش کرده بودم که طرح تن ساره بانو چه شکلی داشت، آن شب اول از همه عطر موهاش را بوئیدم. ساره بانو گفت: «ما هم مثل مارها در سرما به خواب رفته بودیم.»

پرسید: «ما می‌خواستیم به کجا برویم؟»

و من گفتم: «وقتی کسی حامل نامه‌ای محترمانه است، باید به وعده گاه برود معمولاً اسمی دارد که اسم او نیست، بعد هم کسی می‌آید و اسمی دارد که اسم او نیست و همان اسمی را هجی می‌کند که اسم او نیست.»

ساره بانو گفت: «چی ممکن است نوشته باشد؟»

و من گفتم: «نمی‌شود نامه را در پاکت در بسته خواند، حتی اگر پاکت هم باز باشد، نمی‌شود نامه را خواند و همچنان پیک صادقی بود برای نامه‌ای که معنایش آن نیست، هرگز نبوده.»

من همیشه آن را به او سپرده بودم و سینه‌های او آن را قایم کرده و از راه بندان گذشته بودیم. من گفتم: «تو امن‌ترین مخفی گاه برای این نامه خفیه بوده‌ای.» و من باز هم به ساره بانو گفتم: «تو هم پیک خوبی برای نامه‌ای بودی که نمی‌دانستیم چیست، تو قایمیش می‌کردی بی آنکه تو و من بدانیم در ناوۀ پستان‌هایت چه نوشته و چه کسی آن را خواهد خواند.»

من از ساره بانو نپرسیدم، حتماً نمی‌دانست که چندبار این نامه را دست‌های من به سینه‌های او سپرده و سینه‌های او به دست‌های من.

به خاتون گفتیم: «ما هنوز کار داریم، باید به معاشر برسیم، پیش یعقوب نامی که آنجاست، به او قول داده‌ایم.»

ساره بانو سرش را روی شانه‌ام می‌گذاشت، می‌خوابید و بیدار می‌شد و
جاده هم مثل همه جاده‌ها بود.

ساره بانو گفت: «همیشه جاوشها در معشور هستند.» گفتم: «باید باشند،
خصوص غروب‌ها.»

گفت: «غروب‌ها، شلوغ بود ساحل.»

گفتم: «اگر جهازها لنگر نیندازند، جاوشی نیست، نمی‌آید، در دریا
می‌خوابند و هیچ زنی در ساحل نمی‌رقصد.»

گفت: «آنقدر می‌رقصدم که از نا می‌افتدام.»

گفت: «گوشواره و النگوهاست از جنس چی بودند؟»

گفت: «شاید برنج بودند، شاید هم نقره، چه فرق می‌کند.»

گفت: «همرنگ ماه می‌شدند، در هوای غروب.»

و گفتم: «با آن‌ها زیبا می‌شدی، برای همین عاشقت شدم.»

گفت: «حیف که پاهایم درد دارند.»

در شیراز فقط بوی گل نیست، معدل بوی گل و خاک و آب است. بویی
شبیه به عطر کشاهه‌های زنی شبیه به ساره بانو در هوا بود. تانک‌های
حکومت نظامی همه جا بودند. نم بارانی زده بود و ما از پیچ کوچه‌ها
می‌گذشتیم. نور نارنجی چراغ‌های گذر بر شانه‌هایمان می‌تابید و در صیقلی
قلوه‌سنگ‌ها سایه پاهایمان را می‌دیدیم. تاق چاوشان در پیچ آخرین پس
کوچه‌هاست. خاتون روی سکوی در نشسته بود. نور چراغ سردر جلو خانه را
روشن کرده بود.

گفتم: «خاتون اینجا نشسته‌ای؟»

گفت: «دیروز که نیامدید، حدس زدم باید امروز برسید.»

باران نارنج‌هارا شسته بود و آجر فرش حیاط خیس بود، در کارسی‌ها بالا
بودند. گهواره‌ای کنار شاهنشین بود. ساره بانو روی صندلی خردلی کنار

گهواره نشست، خم شد، کودکی را در گهواره بوسید. خاتون در اتاق نبود. سایه‌اش را در حیاط می‌دیدیم که پرسه می‌زد. آسمان ابری بود. ماه خرمن زده بود. بوی بهار نارنج در هوا پیچیده بود. ساره بانو رو برویم نشسته بود. بهمن گاهی بیدار می‌شد. من یا او گهواره را تکان می‌دادیم. کشاله‌های تنمان گداخته بودند. دست‌هایش در تاریکی روشن بودند.

به خاتون گفتیم: «ما باید برویم، دعوت داریم، در معشور کار مهمی داریم، ساره بانو چمدانش را باز کرد. ژاکت سفیدی همنگ برف درآورد و به خاتون داد و گفت: «این هم سوغاتی تو، خودم بافتمش.» دوباره جاده بود و کوه و گدارهایی که همیشه بودند تا وقتی که بوی دریا آمد.

ساره بانو پرسید: «چقدر مانده به معشور؟»

و معشور با افق سرمهای پیدا بود. اتوبوس از خیابانی گذشت. چراغ توری‌ها را بین راه به دیرک‌ها آویخته بود. پیاده‌رو را در تاریکی می‌پیمودیم. سیاهی ب دنبالمان می‌آمد. صدای قدم‌هایش را می‌شنیدیم که نزدیک شد و شانه به شانه‌مان رسید و گفت: «منتظر تان بودم جناب سیستانی استمان را درست می‌گویم؟» و روی این اسم کهنه مکث کرد. هجاها را با تأثی گفت.

همان جمله را گفته بود. «استمان را درست می‌گویم..»

من هم باید می‌گفتم: «البته ما هم منتظر شما بودیم.»

گفت: «گروهان شما دیشب منتظر بودند.»

لنگوته‌ای دور سرش بود. راه افتاد. ما هم دنالش می‌رفتیم. صدای موج می‌آمد و بوی ساها دریا. قراول‌ها سرگذرها ایستاده بودند. سایه‌هایمان را که می‌دیدند خبردار می‌ایستادند. مردی که جلودارمان بود گفت: «دیشب که نیامدید حدس زدیم امشب می‌آیید. برای همین سربازها پست‌هایشان را ترک نکردند. هر شب این موقع به شیره کشخانه‌ای، سردمخانه‌ای می‌رفتند، این چند صباح را عادت کرده بودند بی فرمانده سر کنند.»

ساره بانو جلوتر از من می‌رفت. نمی‌دیدم در تاریکی، ولی انگار روی سینه پاراه می‌رفت. از زیر نور چراغ‌ها می‌گذشتیم و گل‌های سرخ دامش در چابکی قدمها تاب بر می‌داشت. صدای نی و کف زنانی در همه‌مه موج‌ها بود. مردی که جلودارمان بود گفت: «نشناختید. خوبیش این بود که اسم رمز یادتان بود و گرنه مأیوس می‌شدم، صدای نی را ساره بانو باید بشناسد.»

نامه پیش من بود. قدم‌های بانو روی سنگفرش خیابان موزون شده بود. نه اینکه بدو، در سایه روشن چراغ زنبوری‌ها و تاریکی می‌دیدم که قدم‌هایش شتاب می‌کردند، انگار در سراشیب می‌رفت و ساق‌هایش نمی‌توانستند تعجیلش را مهار کنند. دور می‌شد. دریا از دور نمایان می‌شد. در هوای ساحل ماه پیدا بود. بدر کامل بود. روی دریا لک انداخته بود. گرد و سفید می‌لرزید. جاوشوها بودند. کف می‌زدند و هلله می‌کردند. حلقه جاوشوها باز شد و ساره بانو دوید در حلقه‌شان. آتشی گیرانده بودند. یعقوب به حلقه‌شان رفت و کنار آتش ایستاد. صدای شیهه اسبم را شنیدم. به نخل نگاه کردم در متنهای سمت چپ ساحل بود. اسب به آن بسته شده بود. چابک بود زنی که می‌رقصدید. پیچ و تاب می‌خورد. ساقها و رانها و سرینش در فرود تهی گاهش شکل می‌گرفتند. پایی قدم بر میداشت پای دیگرش بر امتداد عبورش بر زمین می‌کشید. دست‌ها با قائمه آرنج‌ها خم می‌شدند. دستی رویه آسمان می‌رفت و تک ستاره‌ای که تازه طالع بود. دستی دیگر رویه زمین. با چرخش شانه‌ها سمت اشاره دست‌ها عوض می‌شد. اگر نمی‌رقصدید و ساکن بود، انگار زنی از جنس عاج بود با لب‌هایی سرخ بی‌هیچ تکلفی در سرخیش. شاید همنگ شقاپق که تلخ است بالب گزه‌ای که داشت. شمسه‌های آینه‌ای دامش می‌درخشد. نی زن خم می‌شد و باز بر پنجه‌های پایش می‌نشست و بر می‌خاست. با دم و بازدم نفسش پس می‌رفت و جلو می‌آمد و صدای نی در هوا بود. همه‌مه جاوشها دریا را پر کرده بود که دست‌ها را دراز می‌کردند رویه زن. من از یعقوب پرسیدم: «کی

می رقصد؟ ندیده بودمش اینجا؟!» و یعقوب گفت: «ساره نامیست، تازه آمده،
می گوید اهل کوه‌های غرب است.» نامه در دست هایم بود و مقصدش، غروب
جایی در ساحل.